



ASTM INTERNATIONAL

Cooperando para que nuestro mundo funcione mejor

La colección de normas ASTM de metales – Español

Get access to Spanish Translations for the most popular metals standards.

www.astm.org/spmetals

This Spanish and English dual-language ASTM Metals Collection includes several of the most referenced ASTM standard test methods, practices, and specifications developed by ASTM International Committee A01 on Steel, Stainless Steel, and Related Alloys.

Manufacturers, distributors, and laboratories in Spanish-speaking countries can rely on this translated collection to ensure product quality at their facilities. Users can focus on the accuracy of their analysis, while quality managers can ensure adherence to accreditation requirements critical to company operations..

This collection of translated standards includes specifications that fix the requirements for various types of structural steel, such as high-strength, low-alloy, rolled steel floor plates, and carbon-silicon steel plates. Some standards focus on plates and forgings used in boilers and pressure vessels, while others deal with steel for concrete reinforcement and prestressed concrete. These specifications also set the properties for railway service rails and accessories.

Additional standards are included for steel pipe that requires high-temperature service, ordinary use, and other special applications, included are specifications on steel tubes for boiler and superheater tubes, general service tubes, still tubes in refinery service, heat exchanger and condenser tubes, mechanical tubing, and structural tubing. Steel casting specifications address standard properties for valves, flanges, fittings, and other pressure containing parts for high-temperature and low-temperature service.



This collection of standards is ideal for:

- Cement and concrete producers
- Municipal, state, and federal government agencies
- Trade associations and groups
- Construction companies
- Building manufacturers
- Inspection laboratories
- Universities

For more information and pricing contact David R. de la Garza
ddelagarza@astm.org | tel +1.610.832.9504